

AZ MNMI 2018-as évi zárszámadásának magyarázata - összegzés

1. A MNMI tevékenységi területeit értelmező törvényi és egyéb jogszabályi alapok

Név:	Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet Zavod za kulturo madžarske narodnosti;
Rövid név:	MNMI – ZKMN;
Cím:	Glavna ulica – Fő utca 32., 9220 Lendava-Lendva;
Törzsszám:	5823889000;
Adószám:	SI11349727;
Alszámla szám:	UJP Murska Sobota 01259-6030355754;
Igazgató:	Šooš Mihael
Telefon:	00386-2-5776660

A muravidéki magyar nemzeti közösség kulturális és művészeti tevékenységének biztosítása, a magyar nemzeti értékek alkotása, ápolása és közvetítése, valamint a kultúra, az oktatás, a tudományos munka, a könyvkiadás, továbbá a magyar nyelv ápolása és védelme, továbbá a nemzeti kultúra és identitás erősítése érdekében, a Muravidéki Magyar Önigazgatási Közösség 1994. január 1-jével megalapította a Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézetet.

Alaptevékenységének zavartalan folytatása érdekében, az Intézet együttműködik a nemzetiségileg vegyesen lakott terület hivatásos és műkedvelő intézményeivel és szervezeteivel, a magyar nemzeti önkormányzatokkal, a regionális gyűjteményekkel, az ifjúsági szervezetekkel, az oktatási intézményekkel és tudományos műhelyekkel, továbbá mindazokkal az intézményekkel és szervezetekkel, amelyek tevékenysége közvetlenül vagy közvetve befolyásolja a muravidéki magyar közösség identitását és kulturális tevékenységét.

Az Intézet együttműködik azokkal az állami, regionális és községi intézményekkel és szervezetekkel, amelyek tevékenysége érinti a magyar nemzeti közösség kulturális életét is.

A Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet a Szlovén Köztársaság Alkotmányának 64. cikkében, az Intézeti Törvényben, a Kulturális Közérdek Megvalósításáról szóló Törvényben, a Költségvetési Törvényben és természetesen saját alapító okiratában meghatározott közérdek teljesítésével összhangban működik, éspedig az alábbiak alapján:

- a Szlovén Köztársaság Alkotmányának 11. és 64. cikkelye;
- a Kulturális Közérdek Megvalósításáról szóló Törvény 31., 59. és 101. cikkelye;
- a Kulturális közintézetek, közalapok és ügynökségek finanszírozásáról szóló szabályzat;
- Rendelet a Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet Lendva közintézet megalapításáról;
- az önkormányzati nemzeti közösségekről szóló törvény;
- A Szlovén Köztársaságnak, az állami költségvetésből, az olasz és a magyar nemzeti közösség, a roma közösség, az egyéb kisebbségi etnikai közösségek és bevándorlók, 201-as évi kulturális tevékenységének finanszírozására vonatkozó elvek, célok, mércék és speciális intézkedések;
- A Lendvai Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet törvényes és zavartalan működését biztosító belső szabályok, szabályzatok;
- A közpénzekről szóló törvény (62. és 99. cikkely);
- A számviteli törvény (21., 26. és 51. cikkely);
- a közfinanszírozás egyensúlyáról szóló törvény;
- költségvetési fogyasztók és egyéb közjogi személyek éves jelentéseinek készítésére vonatkozó szabályzat;
- Módszertani utasítás a közjogi személyek éves jelentésének beterjesztéséről;
- Utasítás az állami és községi költségvetés zárszámadásának elkészítéséről, valamint a közvetlen és közvetett költségvetési fogyasztók elért céljairól és eredményeiről szóló jelentés módszertanáról;
- A pénzügyi kapcsolatok átláthatóságáról és a tevékenységek elkülönített nyilvántartásáról szóló törvény 8. cikkelyének rendelkezései (UL RS 33/2011);

- Szabályzat, (UL RS 115/2002, 21/03, 134/03, 126/2004, 120/2007, 124/2008 és 58/2010, 60/2010 popr., 104/2010 és 104/2011.

A közintézet szerveinek bemutatása:

Az Intézetet az igazgató irányítja. A felügyeleti szerv a MNMI 2014-ben megalakult Tanácsa (az intézet megalapítása óta ez az V. megbízási időszak), amelynek a MNMI alapító okiratáról szóló rendelet 14. cikkelye alapján 9 tagja van, éspedig az alapító 5 képviselője, a felhasználók, illetve a nyilvánosság és az intézet dolgozóinak 2-2 képviselője. Az intézeti Tanács tagjai:

Az alapító részéről:

- Šantak Borut, tag
- Dóra Géza, tag
- Dr. Robert Požonec, tag
- Mateja Orban, tag
- Tomi Horvat, tag

Az érdekelt nyilvánosság képviselői:

- Mihael Šooš, tag 2019. augusztus 31-én igazgatóvá volt kinevezve, helyette Koša Klárit nevezte ki a tanács 2018. november 11-én (az intézet rendkívüli tanácsán)
- Judit Vida Törnar, a Tanács elnöke

Az alkalmazottak tag:

- Zsuzsanna Bači, tag
- Renata Gönc Štiblar, tag

Az intézeti tanács az V. megbízási időszakban 2014 őszén alakult meg. A 2018-as év végéig hétszer ülésezett az MNMI tanácsa.

Az Intézet szakértői testületei:

Abból a tényből kiindulva, hogy az Intézet tevékenysége különböző területeken valósul meg, tevékenységét állandó vagy időleges szakértői testületek segítik. A szakértői testületek évente legalább egyszer üléseznek, tevékenységük pedig az operatív feladatokra is kiterjeszthető. Az egyes szakterület illetékes szakértői testülete véleményezhet, javaslatokat tehet és állást foglalhat, továbbá a Rendeletbe foglalt esetekben, döntési joggal is bír.

A/ Anyanyelvi és kulturális értékek munkacsoport – 8 tag

A munkacsoport döntési joggal rendelkezik a tanulmányi vetélkedők, különböző egyéb vetélkedők és pályázatok, a szavalóversenyek és a nyári táborok vonatkozásában.

B/ A műkedvelő tevékenységért felelős munkacsoport

A munkacsoport dönt a műkedvelő csoportok vendégszerepléseiről, a szakmai munkáról és a rendezvények éves szabályzatáról (programjáról).

C/ Könyvkiadási kuratórium – 5 tag

A kuratórium tagjai a magyar kulturális életben aktív személyek. Az utolsó néhány évben nem működött. Előreláthatólag 2019-ben fog újjáalakulni.

A tevékenység bemutatása:

- Az éves munkatervvel összhangban – az egyetemes magyar kultúra ismertetése és népszerűsítése érdekében rendezvényeket, előadásokat és egyéb programokat, és pedig elsősorban: színházi vendégszerepléseket, irodalmi- és zenés esteket, könyvbemutatókat, történelmi-, néprajz- és képzőművészeti kiállításokat, gálarendezvényeket, ünnepélyeket stb. szervez a Muravidéken és a szélesebb régióban;

- Lehetőségei szerint, konkrét megállapodások alapján részt vesz a nemzetiségileg vegyesen lakott terület helyi, községi, illetve regionális rendezvényeinek szervezésében;
- Megkülönböztetett figyelmet szentel a fiatal nemzedék kulturális igényei kielégítésének, külön hangsúllyal a kétnyelvű oktatási intézményekkel szervezett tanulmányi és egyéb vetélkedőkön, irodalmi pályázatokon, alkalmi kulturális, művelődési és egyéb programokon;
- A szervezés koordinálása, szakmai támogatás, mentorok biztosításával, valamint a jóváhagyott éves programdokumentumokba foglalt programok támogatásával segíti a kulturális egyesületek, a műkedvelő és művészeti csoportok tevékenységét;
- Önállóan, illetve más intézményekkel együttműködve tudományos kutatásokat folytat a magyar kultúra, a nemzeti öntudat, valamint az anyanyelv állapotáról, ápolásáról és fejlesztéséről;
- Lehetőségeihez mérten támogatja a muravidéki magyar irodalmi, képzőművészeti és egyéb művészeti tevékenység megvalósulását, fejlődését és népszerűsítését;
- Az intézet pénzügyi tervével összhangban segíti és támogatja a muravidéki magyar szépirodalmi, tudományos ismeretterjesztő és egyéb művek, továbbá folyóiratok kiadását;
- A Bánffy központ működése az Intézet alaptevékenységének részét képezi, és az intézeti törvény értelmében működik az irodalmi kávéház, a magyar könyvesbolt, a rendezvényterem, valamint a nem csak a magyar közösség keretében működő kulturális és művészeti csoportok próba- és gyakorlótereként működő többcélú helyiség. Ennek keretében belül az Intézetnek jogában áll könyveket, újságokat, folyóiratokat, audiovizuális és egyéb termékeket értékesíteni, valamint a vendéglátói szolgáltatási tevékenységeket stb. folytatni;
- Támogatja, és lehetőségeihez mérten segíti a nemzetiségileg vegyesen lakott terület múzeumi-, néprajzi-, művészettörténeti-, helytörténeti-, könyvtári és levéltári tevékenységeket, valamint a műemlékvédelmi tevékenységet;
- Megkülönböztetett figyelmet szentel a muravidéki magyarok kulturális tevékenysége népszerűsítésének. Lehetőségeihez mérten támogatja és ösztönzi az egyesületek,

műkedvelő és művészeti csoportok, valamint egyének vendégszerepléseit, tudományos és ismeretterjesztő tanácskozásokat, előadásokat és rendezvényeket szervez;

- Ellátja az anyanyelvápolással, nemzeti kultúrával, az identitás megőrzésével, ápolásával és fejlesztésével kapcsolatos feladatokat, és az alapító, illetve a községi nemzeti tanácsok által ráruházott egyéb teendőket.

A MNMI sokéves munka- és fejlesztési tervei alapján meghatározott hosszú távú céljai

Az utóbbi 25-évben az intézet lényeges mennyiségi és minőségi fejlődést valósított meg. Néhány éve még a Kárpát-medence kisebbségi kulturális intézeti modelljeként tartották nyilván, és a MNMI mintáját követve alapították meg a szerbiai, a szlovákiai, a romániai és az ukrainai magyarok kulturális csúcsintézményeit. A húsz éves működés egyfajta mérföldkő és útmutató lehet arra vonatkozóan is, mi lehet az optimális egy kisebbségi művelődési intézet működése szempontjából.

Tudjuk, hogy alapvető feladatunk a szakmai kulturális intézményi szerep ellátása, ugyanakkor pedig a magyar kulturális értékek népszerűsítése, szolgáltatási tevékenység folytatása, és a magyar kultúrával kapcsolatos egyéb feladatok megvalósítása. Céljainkat rendkívüli erőfeszítésekkel és munkával, valamint szakmailag felkészült, határozott és kitartó, az elmúlt években gazdag tapasztalatokat szerzett szakszolgálattal érjük el.

A Szlovén Köztársaság Kulturális Minisztériumától kapott támogatások 2012-es évi csökkentése (kb. 40.000€) a múlt évben is meghatározta intézetünk működését. A kitűzött célokat és tervbe vett feladatokat csak plusz forrásokból szerzett támogatással tudtuk megvalósítani. Több éve hangsúlyozzuk a kávézó nem rentábilis működését. Ezt a 2018-as évben is plusz támogatásokból és egyéb saját bevételekből oldottuk meg.

Az Intézetnek 2018-ban 9 alkalmazottja volt, ebből az illetékes minisztérium 6 személyt finanszírozott (titkárnő, művelődési szervezők, igazgató) míg a többiek finanszírozása más forrásokból történt (három alkalmazott finanszírozását pedig az intézetnek teljes egészében meg kell teremteni: a nonprofit könyvesbolt és irodalmi kávéház, magyarországi pályázati lehetőségek).

A tavalyi évben közmunkaprogramból sem kaptunk támogatást. Néhány esetben éltünk a diákmunkával és az egyéb elérhető lehetőségekkel. Az egyetemisták a színházi tevékenységben, valamint a könyvesboltban és a kávéházban történő helyettesítésben, a nyári táborok lebonyolításában, a különböző néptáncsoportok működtetésében és a rendezvények lebonyolításában stb. segítettek.

Névszerinti jegyzék:

1. Bogatec Gomzi Brigita (Kulturális Minisztérium)
2. Bacsí Zsuzsanna (Kulturális Minisztérium)
3. Gönc Štiblar Renata (Kulturális Minisztérium)
4. Farics Dorisz 2018. október 25-ig (Magyarországi támogatás, részben saját forrás)
5. Horvat Damijan 2018. november 6-ig (Magyarországi támogatás, részben saját forrás)
6. Šimon Monika (Magyarországi támogatás, részben saját forrás)
7. Patyi Zoltán (Kulturális Minisztérium)
8. Vida Simona (Kulturális Minisztérium)
9. Golubič Terezija (helyettesítés -Kulturális Minisztérium 2018. augusztus 31-i, valamint augusztus 31-e után saját forrás)
10. Kepe Kocon Lili (2018. augusztus 31-ig Kulturális Minisztérium, saját forrás)
11. Šooš Mihael 2018. szeptember 1-jétől (Kulturális Minisztérium)

2. A Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet éves céljai

Az intézet tevékenysége a magyar kulturális értékteremtés körül szerveződött, ugyanakkor kiemelt figyelmet szentel a minőségi és gazdag kulturális kínálatnak, az egyesületek, csoportok és egyének tevékenysége támogatásának, a nagy ívű rendezvények és központi ünnepélyek szervezésének, valamint az úgynevezett kulturális szervizszolgáltatásoknak.

A Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet 2018-ban is folytatta a műkedvelő tevékenység, az anyanyelvápolás, a könyvkiadás, valamint a tudományos és kutatási tevékenységek területén a magyar kultúra ápolásával és népszerűsítésével kapcsolatos sokszínű tevékenységét.

Szerencsére az intézet alaptevékenysége az elmúlt évben nem sérült, és mivel reális célokat tűztünk magunk elé, így még a könyvkiadási tevékenységben is sikerült ezeket elérni.

Mindezt csak az úgynevezett „további” források segítségével sikerült, éspedig:

- különböző pályázatokon való részvétel a Magyar Köztársaságban (a magyarországi Miniszterelnöki Hivatal, Bethlen Gábor Alapítvány; Magyar Nemzeti Kulturális Alap, Balassi Intézet, EMMI, stb.);
- a Muravidéki Magyar Nemzeti Önkormányzattól kapott támogatás és együttműködés (egy színházi bérletes előadás, a középiskolai diákok bérletének biztosítása, részben a zalai szakemberek tiszteletdíjának és útiköltségeinek a fedezése;
- együttműködés a lendvai, a dobronaki, a Moravske Toplice-i, a šalovci és hodosi községi magyar nemzeti önkormányzati közösségekkel;
- együttműködés a nemzetiségi médiával: a Muravidéki Magyar Rádióval, az RTV magyar műsorok stúdiójával és a Magyar Tájékoztatási Intézettel;
- együttműködés Lendva Községgel;
- együttműködés a Lendvai Galéria-múzeummal, a Lendvai Művelődési és Promóciós Intézettel, a Muraszombati Muravidéki Múzeummal;
- együttműködés a nemzetiségileg vegyesen lakott terület összes nevelési-oktatási intézményével (óvodák, általános iskolák, középiskola); stb.

Általánosságban az Intézet tartalmilag és pénzügyileg sikeresen zárta a tavalyi évet, megpróbált az éves tervnek megfelelően gazdálkodni.

Fő tevékenységi területek

Műkedvelő tevékenység

A műkedvelés terén néhány nehézség ellenére, sikerült teljesíteni a kitűzött feladatokat. A próbák, programok és vendégszereplések a 2018-as évi pénzügyi tervhez igazodva valósultak meg. Igaz, hogy az év vége felé nem tudott az Intézet bevállalni távolabbi vendégszerepléseket, utaztatásokat. A művelődési egyesületek egész évben számos helyi programot és ünnepélyt szerveztek, továbbá önállóan, illetve a MNMI támogatásával, sikeresen szerepeltek a muravidéki és regionális, valamint a Kárpát-medencei programokban is. A műkedvelő csoportok nagy figyelmet szenteltek a kölcsönös vendégszerepléseknek is, elsősorban a szomszédos Zala és Vas megyében, illetve a felvidéki testvérközségeken.

A csoportoknak biztosítottuk a szakmai vezetés, lehetőségeinkhez mérve segítettünk a vendégszereplések szervezésében és a különböző kelékek beszerzésénél.

A tavalyi évben volt több olyan csoportunk, akik kinőttek az amatőr szintet, akik vállalták a különböző Kárpát-medencei szerepléseket, Muravidék bemutatkozásokat és egyéb szakmai megmértetéseket (LESZSZ Társulat, Dobronaki Nótázók, Muravidék Nótázók, Versmondók, Új Citerazenekar, Muravidék Néptáncsoport, hímző-szakkörök)

A Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet a 2018-as évben a kitűzött programokat sikeresen valósította meg.

Könyvkiadás

A könyvkiadási területén a következő kiadványokat adtuk és működtünk közre a következő programokban:

- együttműködés - Zagorec Csuka Judit munkásságának bemutatása Pécsen
- Bence Lajos: Írott szóval c. kötet kiadása és bemutatása
- Vida Dorina fiatal alkotó novellás kötetének kiadása és bemutatása Lendván és Zalaegerszegen
- Muravidéki költők, írók közreműködése a Könyvhét kapcsán Ljubljanában
- A Muravidéki Népzene c. kiadvány bemutatása és közreműködés a kiadásánál

- Közreműködés a Szombathelyi internáltak kiadvány bemutatásánál
- Közreműködés Kovács Tibor Ringo: Felesleges írás – felesleges e sírás c. kiadvány bemutatásánál
- Jubileumi (30 éves) Muratáj kiadása és bemutatása
- Társkiadó a Sali elégiák c. könyv kiadásánál
- Naptár évkönyv kiadása (Három intézmény összefogásával)

Anyanyelvápolás

Az anyanyelv ápolási programok hagyományosan a tanév idejében folynak, így a 2018-as évben, két iskolai időszak érintett. Megállapítható, hogy a 2017/2018-as tanévben a kétnyelvű oktatási intézményekkel közösen szervezett programjaink megvalósultak. Ugyanez vonatkozik az új tanév első felére, sikeresen lezajlottak az általános iskolások és középiskolás diákok magyar történelmi vetélkedői, úgyszintén sikeres volt az ifjúsági irodalmi pályázat és a hagyományos decemberi szavalóverseny is. Minden területen kiváló eredmények születtek.

Az intézetben rendkívül fontosnak tartjuk az óvodákkal és az iskolákkal kialakított sikeres együttműködést, hiszen noha az anyanyelvápolás a családban kezdődik, nélkülük a jövő nem tervezhető.

Évközben segédkeztünk a hagyományőrző napok szervezésében, folyamatosan segítettük a magyar jellegű szakkörök működését a tanintézményekben stb.

Zavartalanul folytak az idei tanévben szervezett Petőfi Sándor tanulmányi verseny előkészületei is.

A nyár folyamán szervezett anyanyelvi és honismereti táborok rendben zajlottak, a táborokban mind a résztvevők, mind pedig a szervezők véleménye szerint, tartalmilag gazdag tevékenységek folytak. A MNMI által szervezett táborokban, ebben az évben is sok fiatal vett részt. Az intézet szakmai tevékenysége szempontjából rendkívül fontos, hogy képes fontos szerepet betölteni a Kárpát-medence egésze, illetve több régió számára szervezett táborok szervezésében.

- a kétnyelvű általános iskolák tanulóinak szervezett „Útra kamasz” Kárpát-medencei tábor;
- Járd kilábam, járd ki most, néptánc tábor
- a középiskolásoknak szervezett Kárpát-medencei „Összetartozunk” nemzetközi tábor;
- Hazádnak rendületlenül Honismereti tábor Márokföldön
- fiatal néptáncosok tábora Magyarországon;

Néhány rendezvény, amelyik a fiatal generációt szólítja meg:

- Szúnyogh Sándor emléknapi, a legjobb fiatal irodalmi alkotóknak járó legmagasabb elismerések kiosztása;
- szavalóverseny a kétnyelvű általános- és középiskolák számára, Hosszúfaluban, a kultúrházban;
- az Egri és a Veszprémi nemzetközi ifjúsági szavalóversenyen való részvétel;
- az egri ifjúsági szavalóversenyen való részvétel;
- fiatal színjátszók részvétele a Weöres Sándor Színjátszó találkozón és ljubljani szemléken;
- Magyar történelmi vetélkedő az általános és középiskolások részére
- Népi hagyományőrző napok a muravidéki kétnyelvű iskolákon
- segítség a lendvai kétnyelvű óvoda rendezvényének szervezésében (Tarka-barka délután, Őszi zibongó, Tavasz találkozók);
- Tánc háza megszervezése a kétnyelvű iskolákban
- Jutalomkirándulás szervezése az Intézet által szervezett különböző vetélkedőkön, a legjobb helyezést elért tanulóknak;
- a „PSTV” díjak és elismerések átadásának megszervezése;

A MNMI 2018-ban is külön figyelmet szentel a színjátszó tevékenység fejlesztésének és népszerűsítésének. Amint azt már leírtuk, a műfaj támogatása nagymértékben hozzájárul a magyar közösség önazonosságának fejlődéséhez, a kulturális megnyilvánulása

erősítéséhez és a nyelv fejlődéséhez. Ebben a folyamatban a LESZSZ Társulat mögött két bemutató van az egyik az Indul a baktérház és Nem minden arany, ami réz című előadások, amelyekkel nem csak a hazai közönségnek mutatkoztak be, hanem egyéb Magyarországi vendégszereplésen és különböző szemléken vett részt a társulat.

Tíz éve Intézet keretén belül történik a magyar színházi bérletek szervezése és lebonyolítása. Az előadások:

- A Dáma Díva és a Magyar Zenész Színház előadásában Johánn Straus a Cigánbáró
- A Játékszín előadásában Hazudj inkább kedvesem
- A Komáromi Színház előadásában a Rómeó és Júlia
- Az Exparidenc előadásában a Revans
- A Zalaegerszegi Színház előadásában a Szent Péter esernyője
- Az Új Színház előadásában a Hangember
- A Veszprémi Színház előadásában a Bob herceg

Rendezvények

A nemzetiségileg vegyesen lakott terület központi rendezvényeinél az MNMI volt a szervező vagy, társszervező, illetve segített ezeknek a lebonyolításában:

Néhány nagyobb rendezvény van felsorolva:

- a Magyar Kultúra Napja (A nemzetiségi kulturális nívódíjak kiosztása);
- közreműködés a nemzeti ünnepek megszervezésénél
- közreműködés az ünnepi rendezvény augusztus 20-a, Szent István király ünnepe alkalmából (Muravidéki Magyar Napok rendezvénysorozat);
- közreműködés a hagyományos halászléfőző versenyen (LKMÖNK szervező) - nemzetközi néptánc találkozó megszervezése
- Különböző képzőművészeti kiállítások a Bánffy központban
- hagyományos Katalin napi kézműves vásár a Turizmus Kft-vel, a lendvai plébániával, az Ipari Kamara, a Muravidéki Magyar Gazdák Egyesülete és a HKD-vel együttműködve;
- a muravidéki magyarság budapesti (Hagyományok Háza) bemutatkozása;
- társszervezése a hodosi családi találkozó;
- a Kárpát-medence zenéje előadás társszervezése Lendván;

- 30 éves a muravidéki hímzőszakkör mozgalom – kiállítás és konferencia
- a vajdasági KULTIVAL c. rendezvényen való közreműködés;
- A hímzésekkel mind a hazai környezetben, mind pedig Magyarországon és a Kárpát-medence más helyszínein is bemutatkoztunk. Emellett a Magyar Nemzetiségi

Művelődési Intézet számos önálló program és rendezvény szervezését is vállalta (irodalmi estek, könyvbemutatók, színházi- és bábelőadások);

- Közreműködés a Muravidéki és Nemzeti Vágtán
- Részt vettünk az egyesületeink programjainak szervezésében, illetve számos program megszervezésében és lebonyolításában.

A MNMI egyéb tevékenységei

A 2018-as évben az MNMI, akár szervezőként, akár konkrét kivitelezőként, rendszeresen részt vett azokban a programokban, amelyek történelmi, néprajzi, művészettörténeti vagy egyéb szempontból fontosak a Muravidék és a magyar közösség számára.

A Bánffy központ tevékenysége

A beszámolóban fontos néhány szót ejteni az intézetünk keretén belül működő könyvesboltról és irodalmi kávézóról. Sem a könyvesbolt, sem a kávézó nem működött sikeresen mégis, mindkettő kiegészíti a környezet kínálatát. Ezt a munkát három intézetes munkatárs végzi, akiknek a bérét az intézetnek a piacon, különböző pályázatokon és a saját bevételeiből kell megteremteni. A könyvesbolt „legfontosabb” kínálatát a napilapok, a hetilapok, a magyar nyelvű irodalmi művek, és a muravidéki kiadványok alkotják. Ebben a körben folyó tevékenységek: zenés és irodalmi programok, könyvbemutatók stb. Mindenképpen szükséges hangsúlyozni, hogy a Bánffy központ szervezeti és tevékenységi szempontból is a MNMI részét képezi.

4. A kitűzött célok elérésének értékelése

A Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet 2018-ban teljesítette az előző évi pénzügyi tervvel megjelölt célokat, amelyek egyben a szlovéniai magyar nemzeti közösség célkitűzései is.

Az intézet nem csupán a magyar közösség kulturális tevékenysége tartalmi részéről, illetve ennek megvalósításáról gondoskodik, hanem egyfajta szervizszolgáltatásként működik a nemzetiségileg vegyesen lakott területen. Időnként olyan feladatokat is teljesített, amelyek alapján nem jellemzőké a közintézetekre, de a kisebbség esetében a dolgok sajátosak.

Az előző évek gyakorlatához hasonlóan, a tavalyi évben nagy hangsúlyt fektettünk a nemzeti identitás erősítését segítő programok és projektek szervezésének és lebonyolítására, valamint az anyanyelv ápolására és fejlesztésére, továbbá a programok minőségi szervezésére, az intézetnek, a nemzetiségileg vegyesen lakott terület kulturális fejlesztésében betöltött szerepére, valamint a magyar kultúrának a szűkebb szlovéniai, és anyaországi népszerűsítésére.

A legnagyobb eredmények a citera együttes, a színjátszásban, a versmondás és még más műkedvelési tevékenységében születtek. Átlagon felüli a hímző szakkörök teljesítménye is, amelyről számos kiállítás, és az egyének által elnyert elismerések is bizonyítanak.

5. MAGYARÁZAT A MAGYAR NEMZETISÉGI MŰVELŐDÉSI INTÉZET 2018-as ÉVI SZÁMVITELI KIMUTATÁSAIHOZ

A 2018-as évben, a Lendvai Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet, amely jogi szervezettségi formáját illetően közintézetnek minősül, és üzleti könyveit a kijelölt költségvetési fogyasztók számára előírt formában vezeti, elkészítette üzleti beszámolóját, és ezt benyújtotta a Szlovén Köztársaság Közjogi Nyilvántartási és Szolgáltatási Ügynökségének (AJPES), a Szlovén Köztársaság Művelődési Minisztériumának, valamint az intézet alapítójának. Az egyes kimutatások magyarázatát a folytatásban ismertetjük.

A Magyar Nemzetiségi Művelődési Intézet a 2018-as évben az elfogadott költségvetési terv alapján gazdálkodott. A tervezett bevételek a kijelölt fogyasztók pénzforgalmi elv szerint 590.426 € volt ebből a közszolgálati teljesítésének bevétele 564.271 €. A közfinanszírozási betételből érkezett 398.840 € összeg az intézet számlájára (Ebből a Kulturális Minisztériumból 397.147 € és 1.568 € Foglalkoztatási Intézettől, valamint a Lendva Községtől 125 €). Az áruk és a szolgáltatások bevételei 9.697 €, a könyvesbolt bevétele 27.043 €, az eladott színházi jegyek bevétele 23.359 €, valamint a pályázatokból eredt bevétel 66.944 € tesz ki. A Lendva Községi Magyar Önkormányzati Nemzeti Közösségtől 1.360 € kaptunk és a Muravidéki Magyar Önkormányzati Közösségtől pedig 34.335 €. Ezen felül még 412 € rendkívüli bevétele volt az intézetnek és 2.281 € különböző adományokból.

Összehasonlítva a 2017-es évvel az intézetnek a bevételi oldala 9 indexponttal volt magasabb a 2018-as évben. Az intézet a tervezett bevételeket meghaladta a 2018-as évben, azaz 46.500 euróval.

Az intézet összkiadása a kijelölt fogyasztók pénzforgalmi elv szerint 570.512 € volt. Ebből a közszolgálat teljesítésével kapcsolatos kiadások 529.545 € és az áruk és szolgáltatások piaci értékesítésével kapcsolatos kiadások 40.967 € tettek ki.

A kiadások között a bérek költsége 166.407 €, a munkaadót terhelő járólékok összege 27.047 €, az áru és szolgáltatás kiadásai 298.128 €, nonprofit szervezeteknek és intézményeknek történő utalások összege 2.221 € és a beruházási kiadások 35.405 € tesznek ki.

Összehasonlítva a 2017-es évvel az intézetnek a kiadási oldala is 6 indexponttal volt magasabb a 2018-as évben. Az intézet a tervezett kiadásokat is meghaladta a 2018-as évben, azaz 27.458 euróval, azaz 5 százalékkal.

A MAGYAR NEMZETISÉGI MŰVELŐDÉSI INTÉZET A 2018-as ÜZLETI ÉVET 19.914 EUR BEVÉTELTÖBBLETTEL ZÁRTA.

Aprólékosabb pénzügyi leírás és felbontás a mellékelt exceles táblázatban található.

Lendva, 2019. február 18.

Šooš Mihael
IGAZGATÓ